

# KURZ-BEDIENUNGSANLEITUNG QUICK INSTALLATION GUIDE

## Desinfektionsmittelspender/Disinfectant dispenser

### **AUTOMATISCHER DESINFEKTIONSMITTELSPENDER** *mit Einweg-Rollerpumpe*

- passend für die Flaschenformen aller wichtiger Desinfektionsmittel-Hersteller
- Art. Nr. 00-911-005TL für 500 ml-Flaschen  
00-911-010TL für 1.000 ml-Flaschen

#### ***Vor der Montage beachten:***

Packen Sie den Karton aus und achten darauf, daß folgende Teile enthalten sind:

- 1 Spender mit montierter Rollerpumpe (mit Jet-Tip)
- 1 Rückwand zur Wandmontage (nicht nötig, wenn bereits eine passende Rückwand eines manuellen Seifenspenders vorhanden ist)
- 1 Tropfschale (zum Aufstecken nach der Montage) + 1 Ersatzpumpe (mit Spray-Tip)
- 1 Beutel mit 1 Schlüssel und je 4 Schrauben und Dübeln
- 4 Stück 1,5 V AA-Batterien (um die angegebene lange Laufzeit (> 40.000 Zyklen) zu erreichen, sollten Sie nur frische Markenbatterien verwenden)

Für Installation und Inbetriebnahme beachten Sie bitte die rückseitigen Piktogramme.



### **TOUCHLESS DISINFECTANT DISPENSER** *with disposable roller pump*

- usable for bottles of all important disinfectant producers
- REF-No. 00-911-005TL for 500 ml bottles  
00-911-010TL for 1000 ml bottles

#### ***Before mounting the dispenser:***

Unpack the box and check whether it contains the following:

- 1 dispenser with mounted roller pump (with jet tip)
- 1 wall mounting part (not needed when dispenser can be mounted on existing wall plate of a manual disinfectant dispenser)
- 1 dripping tray (to be attached after mounting) + 1 spare pump (with spray tip)
- 1 bag with 1 key and 4 screws and dowels each
- 4 pieces 1,5 V AA batteries (to reach the long operating time of > 40000 cycles please use fresh batteries only)

For installation and initial operation please follow the back side pictograms

